

Le

PORTRAIT

2-3

ARTISAN

13

SPORTS

19

MON MÉTIER ?  
DÉSINFESTATEUR !UN MAROQUINIER  
LOCLOIS DE GÉNIE« RETROUVER LE HCC  
M'A DONNÉ DES AILES »

# Nuit de la photo : L'EAA crève l'écran !

## L'ÉDITO

Des centaines de milliers de morts aux champs de guerre, des dizaines de milliers de disparus en Syrie et en Turquie après des tremblements de terre aussi violents que meurtriers, des centaines de défunts par an dans les Montagnes, notre voisine qui décède; et on nous serine avec Le Locle, capitale mondiale de la St-Valentin. C'est ainsi! Dans un monde où l'abondance de paradoxes est une réalité, je m'inscris en otage de mes émotions qui traversent mon cortex.

## Le Locle, capitale de la St-Valentin Un remontant efficace !

Tantôt ébranlé par un lot nauséux de pensées apocalyptiques, je retrouve l'équilibre en me nourrissant des petits bonheurs de la vie comme me rendre au Locle pour admirer les décors jusqu'au 14 février, assister au premier match des play-off du HCC le 14 février, ou encore découvrir l'expo Voix de Femmes au Grand Temple. A deux pas de chez moi, j'ai l'embarras du choix pour me ressourcer à bon compte, sans thérapie ni médicaments.

Que vous soyez seul ou accompagné, amoureux au passé, au présent ou à remettre « contre bons soins » pour le devenir, faites comme moi, réservez une partie ou toute la journée de la Saint-Valentin pour rayonner dans les Montagnes.

Proche des yeux, proche du cœur; une contre-devise à vivre pour un équilibre retrouvé.

Anthony Picard



PARMI LES ARTISTES, UNE EX DE L'ÉCOLE D'ARTS. Alors que la colère gronde pour redonner à l'EAA son nom historique, Namsa Leuba, ancienne de l'école et lauréate du Prix Andrée Moser, en met plein la vue avec *Crossed Looks* et des images au punch impressionnant. J-7 pour la 10<sup>e</sup> Nuit de la photo, qui propose un carrousel de projections, rythmées, sur neuf sites, samedi 18 février. pp. 7 et 9

# dar>k

techniciens de l'ombre

Être à l'ombre n'a  
jamais été aussi  
rassurant...

Votre partenaire  
en protection  
solaire sur le Ô.

Volets, stores, pergolas,  
moustiquaires

Darkk

info@darkk-swiss.ch

+41 78 720 17 57

darkk-swiss.ch



## DES MÉTIERS ET DES GENS

*Vous exercez un métier peu commun ou connaissez une personne qui élève les asticots, qui accorde les harmonicas, qui chasse le dahu, qui répare les joints de cocotte-minute? Prenez contact avec la rédaction! Au fil du temps, Le Ô vous fera partager le métier des gens d'ici.*

 Anthony Picard

Avant de fonder SOS Nuisibles le 1<sup>er</sup> avril 2008, Ferenc Baumann a exercé plusieurs métiers comme technicien dentiste, gestionnaire de passagers à Cointrin, pilier de la sécurité dans ce même aéroport de Genève, fonctionnant tantôt comme « tigre » – les fameux agents de sécurité que Swissair plaçait incognito dans ses long-courriers – puis gardien de prison à Champ-Dollon avant d'être patron d'un centre de fitness à Meyrin.



## Au retour de voyage, la punaise de lit est le principal fléau



Détenteur d'un permis de technicien en désinfection, il traque les cafards, guêpes, frelons, fourmis, poissons d'argent, araignées, puces, blattes et autres indésirables comme les rongeurs qui s'incrusteront dans votre nid douillet. C'est le cœur bien accroché et avec un certain courage qu'il relève les traces, déniché les nids puis procède à l'élimination d'une faune aussi gênante que rebutante, voire dangereuse.

**- Carrière hétéroclite s'il en est; mais comment devient-t-on nettoyeur?**

- Après la vente de ma société, je suis devenu propriétaire d'une petite maison à St-Aubin. Aux prises avec un nid de guêpes, ça a été une véritable révélation de voir travailler le spécialiste pour éliminer ce piquant souci. Je me suis informé, je me suis formé avant de créer SOS Nuisibles en 2008.

**- Que faut-il pour réussir dans ce métier?**

- De la patience, du savoir-faire et une maîtrise technique pour éliminer les nuisibles de manière intelligente. Engager CHF 8'000.- pour obtenir un brevet fédéral est une chose, savoir être disponible afin d'échanger avec mes clients participe au succès. En bossant avec les entreprises, les gérances, les collectivités publiques et les privés, je me suis fait un nom en personnalisant chacune de mes interventions et en les limitant au canton de Neuchâtel.

**- Aimez-vous votre métier?**

- Absolument car mes interventions participent à la salubrité d'endroits parfois infestés si profondément que les habitants doivent être relogés plusieurs semaines, le temps que leur appartement soit « décontaminé » du fléau. Parfois ma journée s'éclaire, comme le jour où de jeunes élèves m'avaient traité d'assassin avant que je puisse les convaincre de l'utilité de ma mission par le seul exemple de la neutralisation d'un nid de guêpes. Je suis riche du plaisir et de mes expériences.

**- Quels sont vos domaines de prédilection?**

- Je n'en ai pas. Mon objectif est d'aider des locataires ou des propriétaires dépassés par les événements en apportant la solution adaptée.

**- Le manque de salubrité est-il la cause majeure de la prolifération des envahisseurs?**

- Evidemment! Sans stigmatiser la population des cas sociaux, celle-ci n'est souvent pas consciente de son environnement d'où une fréquente absence d'hygiène. Dans ces conditions, lorsque l'appartement n'est plus qu'une poubelle géante, la prolifération d'indésirables est incontrôlable; il faut évacuer les immondices avant de faire mon job.

**- Eprenez-vous parfois de la peur ou du dégoût?**

- La morsure du rat est douloureuse. Lorsque je rentre dans une

canalisation à la recherche de rats, j'ai une appréhension surtout lorsque des jeunes accompagnent les sujets adultes. Une fois, j'ai réussi à esquiver l'attaque d'un rat mais il était moins une d'où une grande méfiance pour ces rongeurs porteurs de la leptospirose. Je n'aime pas les tuer mais dans le cas des rats, 5 fois plus nombreux que la population, je préfère parler de régulation. Face aux nids de guêpes abritant parfois plusieurs milliers de sujets, je me protège mieux depuis que j'ai été piqué 24 fois simultanément au dos. Dans les greniers ainsi que sur les bateaux, certaines araignées sont répugnantes comme les blattes qui passent entre mes pieds.

### Mes voyages à moi: mes changements de profession

**- La principale difficulté du métier?**

- Les réactions des gens qui s'offusquent de mon travail d'élimination. Tuer des punaises de lit, lorsqu'on sait que la femelle pond 5 à 10 œufs par jour est vertueux mais on m'en fait reproche.

**- Votre plus belle prise?**

- Celle d'un nid de guêpes gigantesque d'un mètre carré. Au fil des années, la reine qui peut vivre jusqu'à 8 ans avait survécu et le nid s'était développé. Même si l'organisation du nid est extrêmement rigide, toutes les guêpes ont l'instinct de protéger leur maison et sont capables de piquer 7 à 8 fois avant de régénérer leur venin. Bref, à l'aide d'une lance et de poudre, totalement protégé, je suis intervenu longuement jusqu'à décrocher le nid avant de l'éliminer dans les déchets bio.

**- De nouvelles races d'intrus avec le réchauffement et les voyages?**

- Le frelon asiatique qui vole 30 à 40 km par jour est hyper résistant

# Les petites bêtes ne mangent pas les gros

## LA CHASSE AUX INTRUS: UNE GUERRE DE TOUS LES JOURS POUR FERENC

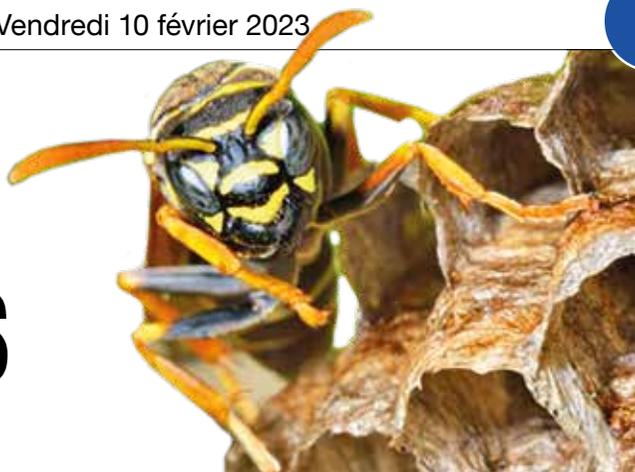


Ferenc Baumann en pleine intervention contre des punaises de lit. Le nombre de cas explose à La Chaux-de-Fonds. (Photos: vc / sp)

et agressif et sa piqûre est dangereuse. Avec le réchauffement climatique et l'absence de contraste entre les saisons, les fourmis et les blattes germaniques se reproduisent toute l'année. Au retour de voyage, la punaise de lit est le principal fléau.

SSES

BAUMANN



## Une spécialité, l'élimination de champignons

La prolifération de champignons dans les lieux fermés provient d'une humidité trop importante. D'abord apparaît une petite trace. Dans le cas de la mērule pleureuse nettoyer ne suffit pas; il faut brûler les racines et traiter chimiquement. Plus les

moisissures sont importantes, plus le traitement va s'avérer difficile aussi bien pour un privé que pour un spécialiste comme Ferenc Baumann. Conseil: ne pas attendre avant de désinfecter car les champignons présentent de grands risques pour la santé.

## « Je cherche repreneur »

- De quoi êtes-vous particulièrement fier?

- De ma ténacité à être resté sportif depuis mes 17 ans. Au bureau, dans mon garage, je soulève des poids 4x par semaine depuis 49 ans. Pour moi, la condition physique va de pair avec l'équilibre mental, raison pour laquelle j'ai décidé de fêter dignement l'événement le 1<sup>er</sup> septembre 2023.

- Votre regard sur votre canton d'adoption?

- J'ai grandi dans le canton de Genève que j'ai quitté sans remords. J'ai grandi et vécu à Genève, canton que j'ai quitté sans remords. J'ai d'abord habité Saint-Aubin avant de m'installer aux Brenets où je profite pleinement du lac et des montagnes. Dommage que les Montagnes se vident de leurs habitants et subissent des modifications urbaines comme celle de trouver des trottoirs disproportionnés, un Pod défiguré ou le nouvel impôt des cartes de parage. On veut nous compliquer la vie et limiter nos pouvoirs. Moi, je regrette la fusion des Brenets avec Le Locle et pourtant j'avais voté oui; tout a augmenté et nous sommes davantage taxés qu'avant. Malgré ces soucis, nous ne repartirions ni à Genève, ni à Lausanne. J'aime mon canton d'adoption.

- Votre plat préféré?

- J'aime la raclette, la fondue et les steaks vigneron sans oublier une bonne portion de fruits et légumes.

- Avec quelle personnalité partageriez-vous le repas?

- Poutine afin de savoir ce qu'il a derrière la tête (rires).

- Votre endroit où passer de belles vacances?

- Les Etats-Unis en général, New-York, la Floride et la Californie en particulier à cause du climat, des gens et de leur politesse qui n'est pas que de façade.

- Quel est le métier que vous rêviez d'exercer?

- Celui d'aujourd'hui qui a été une révélation.

- A part soulever des poids, quel sont vos hobbies?

- J'aime lire et me documenter sur la nutrition et j'aime m'intéresser aussi aux cultures d'antan et aux habitants de peuplades disparues.

- La suite de SOS Nuisibles Sàrl?

- Pour me succéder, j'espère trouver un repreneur aussi motivé et convaincant que je l'ai été il y a 15 ans pour ce métier hors du commun.



## Le truc du pro

Pour réussir une élimination sans bavure, Ferenc Baumann recommande le pistolet à vapeur. Devenu populaire pendant la crise du Covid, cet accessoire peu coûteux projette de la vapeur

à haute pression (3 bars à 100 degrés). Il permet à chacune et chacun d'éliminer les taches, de désinfecter et de «tuer tout ce qui bouge». Toxicité zéro pour une efficacité à 100%!

## Fédération des désinfestateurs

Depuis 1973, les professionnels sont organisés autour de la Fédération Suisse des désinfestateurs. Elle regroupe plus de 50 entreprises suisses actives dans la lutte contre les nuisibles.

Outre les formations de base et continue, l'association s'occupe de protection de l'environnement et de la santé, d'innovations techniques et de durabilité.

La Fédération est responsable de la formation et reconnue par l'OFSP qui lui a confié l'organisation et l'exécution du cours de formation ainsi que de l'examen d'obtention du permis professionnel. Sur mandat du même office fédéral, l'association tient à jour la liste des personnes en possession d'un permis professionnel pour l'emploi des pesticides de fumigants.

DES ...



### LE CANTON ATTIRE 278 HABITANTS

Si les Confédérés se barrent (ils sont près de 300 à déménager) le Canton accueille 600 étrangers. A eux seuls les Français et les Espagnols représentent 470 nouveaux contribuables. Ici Ô, nous saluons les efforts déployés par le RHNe pour promouvoir notre attractivité grâce au nouvel hélicoptère et à la centrale de stérilisation qui contribueront à attirer les nouveaux habitants et à retenir ceux qui y vivent; ce n'est pas Roland Nötzel qui nous contredira! (ap)

... ET DES BAS



### LES MONTAGNES PERDENT 221 HABITANTS

Les 6 communes ayant connu une baisse de leur population en 2022 sont... dans les Montagnes. La Chaux-de-Fonds a perdu 221 habitants; une 9<sup>e</sup> perte consécutive qui n'émeut pas outre mesure Patrick Herrmann, président de l'Exécutif. En lisant *Le Ô*, vous aurez pourtant remarqué qu'il s'en passe des choses dans le Haut! Alors, à qui la faute? (j pz)

## TRIBUNE DU HAUT

### Simplement de l'humanité

Après près de 27 ans passés au Conseil communal du Locle, dont presque 20 ans de présidence, est-ce le moment de faire le bilan? Pas forcément et d'ailleurs d'autres s'en chargeront.

Par contre, j'ai envie de vous dire la fierté que j'ai eue d'être élu, d'avoir votre soutien, durant ces sept législatures. J'en profite pour remercier toutes les Locloises et tous les Loclois qui m'ont fait confiance, ainsi qu'à mon parti le POP durant ces très nombreuses années. Dans mon quotidien de conseiller communal, j'ai essayé d'être à l'écoute de toute



la population sans distinction sociale, de toutes les sociétés locales, qu'elles soient sportives ou culturelles, ainsi ma porte a été ouverte aux citoyennes et citoyens qui désiraient me rencontrer... En réalité, dans ma conception du mandat de conseiller communal, rien de plus normal. Je me suis efforcé

durant cette période de mettre en place cette maxime: beaucoup de questionnements, jamais de certitudes. Comme évoqué en préambule, pas de bilan mais si je devais retenir un souvenir fort, un dossier particulièrement marquant, c'est notre victoire pour

le maintien des soins aigus à l'hôpital de La Chaux-de-Fonds, en étant persuadé que pour que notre canton se porte bien, les différentes régions doivent se développer de manière harmonieuse et les Montagnes neuchâteloises doivent bénéficier d'investissements et de structures attractives, notamment publics.

Chères Neuchâteloises, chers Neuchâtelois, si je devais vous résumer ma pensée, j'aurais simplement envie de vous dire: J'AIME LES GENS QUI DOUTENT.

Vive la Mère Commune!

*Denis de la Reussille, conseiller communal et conseiller national*

## TRIBUNE DE LA JEUNESSE

### Le Bachelor universitaire: toute une expérience

En septembre 2020, l'Université de Neuchâtel rouvre ses portes à plusieurs centaines d'étudiants, au plein milieu d'une pandémie mondiale. Je fais alors partie de la nouvelle volée d'élèves, faisant leurs premiers pas au sein de cette université. Le campus est accessible mais modifié par des mesures sanitaires: les étudiants ne sont autorisés à se rendre sur place qu'une semaine sur deux, en gardant une certaine distance et en portant le masque. Rapidement, ces restrictions ne sont plus suffisantes et nous sommes toutes et tous invités à rester chez nous. Je valide alors ma première année de Bachelor depuis ma chambre, en expérimentant la vie universi-

taire à travers un écran d'ordinateur.

Ce n'est qu'une année après que les choses semblent revenir à la normale. Je redécouvre les auditoires, qui sont cette fois remplis de monde. Je fais enfin la connaissance de mes camarades de classe, avec qui j'ai partagé une année de cours en visioconférence. Je comprends rapidement qu'il y a tout un aspect social autour de l'Université, notamment apporté par les dizaines d'associations étudiantes. Ces dernières proposent aux étudiants de se rejoindre pour parler de littérature, pour faire la fête,



pour faire des soirées raclette ou encore pour réaliser des émissions radio. Etant étudiante en communication, je choisis cette dernière option et rejoins la radio étudiante Ondes Azur. Je participe alors à ma toute première chronique radio, dans le grenier d'un des bâtiments agencés en studio d'enregistrement. Une année après, j'arrive à la fin de mon cursus et ai bientôt mon bachelor en main. Une question résonne alors: et maintenant? Pourquoi pas écrire dans *Le Ô*?

*Joyce Joliat, étudiante en communication à l'UniNe*

Annonce

made to create **BERNINA**

**Carole Vaucher Flückiger**  
cavaucher@bluewin.ch

Léopold Robert 31  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 913 21 54

Avenue de la Gare 34  
2800 Delémont  
Tél. 032 422 19 72

[www.bernina-la-chaux-de-fonds.ch](http://www.bernina-la-chaux-de-fonds.ch)

made to create **BERNINA**

# Le Col-des-Roches à l'épreuve de l'histoire

LA FRONTIÈRE FRANCO-SUISSE ÉTAIT CONTRÔLÉE PAR  
LES FORCES DU TROISIÈME REICH



Le drapeau allemand flotte à la sortie du tunnel du Col-des-Roches après l'invasion de la France en juin 1940. (Photo: Hermann Kohli)

**Olivier Kohler**

Le Col-des-Roches, témoin de l'histoire et des tumultes du monde. En 1940, quand la Franche-Comté et toute la région du Val de Moreau tombe aux mains des forces du Troisième Reich, des militaires français passent clandestinement la frontière avant d'être internés dans des camps en Suisse. Prélude à cette tragédie mondiale, la guerre d'Espagne (1936-1939). Des anarchistes et des communistes du Locle et de La Chaux-de-Fonds partent rejoindre le front en Espagne. Pour combattre aux côtés des Brigades internationales. Les Montagnes fourniront la moitié du contingent suisse. De nuit, ils franchissent eux aussi clandestinement la frontière du Col-des-Roches pour gagner la France et l'Espagne. Beaucoup y laisseront leur vie, avant même d'avoir pu quitter Barcelone.

## Blaise Cendrars, reporter de guerre

C'est le début d'une décennie de terreur qui va s'abattre sur l'Europe. Témoin de cette tragédie mondiale, Blaise Cendrars, devenu reporter de guerre, témoigne du bombardement de Arras: «Ce n'est pas possible, tant de choses, tant d'événements, tant de malheurs, tant de lâchetés – panique, batailles perdues, morts, malades abandonnés dans un hôpital qui brûlait, orphelins divaguants, fous lâchés en liberté.»

«Comment imaginer aujourd'hui des milliers de jeunes gens

franchir clandestinement et spontanément une frontière pour aller porter secours à un peuple écrasé par un totalitarisme?»

La Chaux-de-Fonnière Jenny-Humbert Droz, qui a porté des idéaux et combattu tout au long de sa vie au côté de son mari Jules, Secrétaire de la Troisième internationale communiste a été l'un des acteurs engagés et l'un des témoins attentifs de l'élan de solidarité des Montagnes neuchâteloises pour la cause des Républicains espagnols. Envoi de vivres, d'habits chauds et de jeunes volontaires, partis combattre dans l'espoir de vaincre la terreur franquiste et défendre la liberté et démocratie.

Le 28 octobre 1938 marque symboliquement l'adieu de l'Espagne républicaine aux volontaires étrangers. Barcelone va vivre une ultime journée de liesse avant de tomber quelques mois plus tard aux mains des forces franquistes. Démobilisés, les rares combattants suisses à avoir eu la vie sauve reviennent au pays. Ils sont arrêtés, jugés et condamnés pour avoir combattu au service d'une force armée étrangère. A l'aube de leur vie, certains ont été réhabilités.

Il y a vingt ans, La Chaux-de-Fonds rebaptise la place du Stand en mémoire aux combattants des Brigades internationales. L'une des rares villes de Suisse avec Genève à avoir rendu hommage aux 800 brigadistes suisses partis défendre la République espagnole contre le soulèvement franquiste.

## UNE SEMAINE TOUR DU MONDE

### VENDREDI 3 FÉVRIER

L'adhésion de l'Ukraine à l'Union européenne n'est pas pour demain. Accueillie à Kiev avec le tapis rouge, Ursula Von Der Leyen, présidente de la Commission européenne, douche les espoirs du président Zelensky, pressé de concrétiser une adhésion rapide, après avoir obtenu l'an dernier un statut de candidat. «Il y a des objectifs à atteindre et des réformes à mener avant d'entamer des négociations pour entrer dans l'Union européenne.»

### SAMEDI 4 FÉVRIER

L'appel désespéré de Thomas Friedman au président Biden. Le célèbre éditorialiste du New York Times s'inquiète de l'évolution politique en Israël. «Je ne sais pas si vous vous intéressez à l'histoire juive, mais, aujourd'hui, il ne fait nul doute que l'histoire juive s'intéresse à vous. Israël est à la veille d'une transformation historique: cette démocratie à part entière est sur le point de ne plus l'être (...) Or vous êtes peut-être le seul capable d'empêcher le Premier ministre Benjamin Nétanyahou et sa coalition extrémiste de transformer Israël en un bastion illibéral et fanatique.»

### DIMANCHE 5 FÉVRIER

Tensions stratosphériques entre les Etats-Unis et la Chine. Une crise aux relents de guerre froide. Le fameux ballon espion chinois, présenté par Pékin comme inoffensif observatoire météorologique, a été froidement abattu par un avion de chasse américain au large des côtes de Caroline du Sud. Un incident qui traduit des relations de plus en plus tendues entre les deux puissances.

### LUNDI 6 FÉVRIER

Tragédie en Turquie et Syrie. Le bilan du tremblement de terre de magnitude 7,8 sur l'échelle de Richter pourrait dépasser les 20'000 victimes. Des températures glaciales et des routes endommagées entravent les efforts des secours. L'Organisation mondiale de la santé s'inquiète d'une crise humanitaire majeure et prévient, qu'à très court terme, 23 millions de civils pourraient être affectés par la catastrophe.

### MARDI 7 FÉVRIER

Joe Biden prend goût à sa fonction présidentielle. Il envisage de se représenter en 2024, malgré le manque d'enthousiasme du camp démocrate. Deux ans après son entrée en fonction, il est venu défendre son bilan devant le Congrès américain. Il se veut porteur d'espoir dans cette Amérique clivée et déprimée. «La situation économique s'améliore, l'inflation ralentit et la perspective d'une récession s'éloigne...», assure-t-il.

### MERCREDI 8 FÉVRIER

Volodymyr Zelensky est en déplacement en Grande-Bretagne, son allié de la première heure. Une 1<sup>re</sup> étape d'une tournée européenne qui le mènera aussi à Paris. Une visite hautement symbolique au moment où Kiev presse ses alliés occidentaux de lui fournir davantage d'armes. Craignant une opération russe d'envergure le 24 février prochain, le président exhorte les Occidentaux à lui donner des armes. «Je vous demande, à vous et au monde – avec des mots simples mais ô combien très importants: des avions de combat pour l'Ukraine, des ailes pour la liberté.»

### JEUDI 9 FÉVRIER

Le Chili à l'épreuve de feux de forêts dévastateurs. Conjuguée à une sécheresse extrême, une nouvelle vague de chaleur met les pompiers du pays en état d'alerte. Attisés par des vents violents et des températures supérieures à 40°C, les feux ont dévasté en 5 jours 270 000 ha. Une situation hors de contrôle qui menace la capitale Santiago.

**Olivier Kohler**





# RAYONNONS ENSEMBLE

**SOUSCRIVEZ VOTRE ABONNEMENT  
DE SOUTIEN À 50 FRs... OU PLUS!**

DEPUIS LE 25 FÉVRIER 2022 LE Ô EST LA VOIX  
DES MONTAGNES NEUCHÂTELOISES

A la clé, un café à la rédaction et... votre photo dans le journal.

*Vous n'habitez pas dans la zone de distribution et vous aimeriez lire  
la voix de La Tchaux : souscrivez un abonnement avec distribution  
postale pour CHF 125.- / an.*



WWW.LE-O.CH – PARC 65 – 2300 LA CHAUX-DE-FONDS – 032 913 90 00

# La Nuit de la photo fruit du génie du cru

PROJECTIONS RYTHMÉES, 9 SITES, 2 PRIX : LA 10<sup>e</sup> EN (RE)MET PLEIN LA VUE !

## Giovanni Sammali

Voici enfin la «vraie» 10<sup>e</sup> édition. Flashante à souhait, pour perpétuer son rayonnement. Faut-il encore présenter la Nuit de la photo? Ses projections rythmées, sur neuf sites, font découvrir les images de plus de trente artistes du monde entier. Et le public vote pour désigner le lauréat 2023, proclamé à minuit trente. Un rendez-vous couru, renommé, organisé par une équipe de passionnés qu'emmène Claude-André Moser. Le président du jury nous dit tout.

### «La rencontre, notre ADN»

«Une expo à la Bibliothèque présente 15 photos d'auteurs des 10 ans passés et des photos de reportages. Nous y montrons ce qui est

l'ADN du festival : nos rencontres en direct avec les artistes que nous convions. Les dix affiches de Supe-ro sont aussi à (re)voir».

En hommage à Andrée Moser, membre disparue du comité, une expo de ses photos est à voir, et un Prix à son nom a été décerné. A Namsa Leuba. Hasard ou clin d'œil du destin, elle a suivi sa 1<sup>re</sup> année à l'EAA de La Chaux-de-Fonds (oui, celle dont on vient d'effacer le nom, lire p. 9) et ses images bariolées autour du défilé de cette Ecole sont à découvrir.

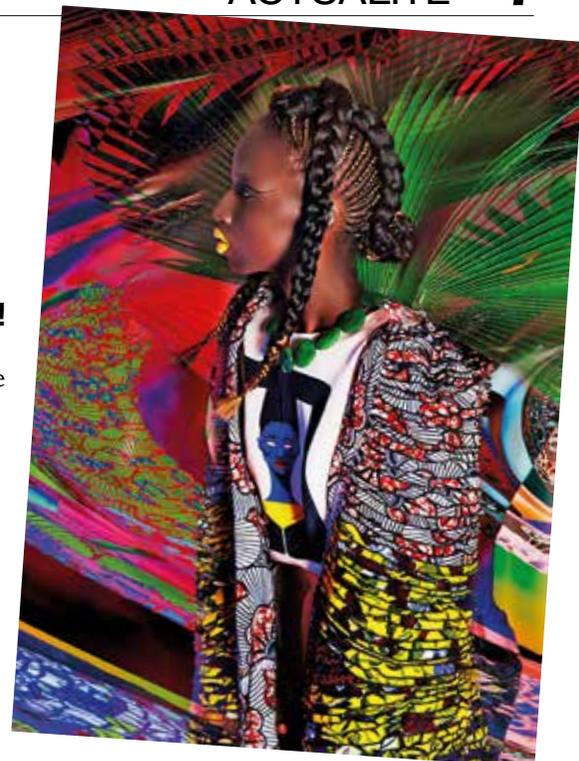
Côté peintures, le président évoque Sebastião Salgado «qu'on rêvait de faire venir». Citer au vol le travail d'Edy Mottaz (Mythologies alpêtres) ou de Mathieu Gafsou (H+), c'est pointer l'actualité des thèmes explorés. «Nous tenons à donner un reflet de l'air du

temps», souligne Claude-André Moser.

Il ne nourrit pas d'amertume de devoir jouer à fond la carte du génie chauxois pour faire vivre cette Nuit. «Ce génie, les synergies entre acteurs locaux : c'est ce qui fait que Daniel Rossellat voit dans La Tchaux la 1<sup>re</sup> Capitale culturelle suisse.

Notre budget? Il doublerait si on compte nos heures. Il est loin de ceux d'événements comparables. La Ville nous aide en offrant les lieux. Et je suis PLR, je crois à l'initiative personnelle! Le regret? Qu'aucune grande marque horlogère n'ait encore décidé de rayonner avec nous. On serait si fiers!»

Au fait, où découvrir la Nuit? «Au petit bonheur la chance! Chacun-e trouvera partout son compte. Il n'y a rien d'élitaire et le



A l'image des images bariolées de Namsa Leuba autour du défilé de l'EAA, ou de H+ de Mathieu Gafsou, la 10<sup>e</sup> Nuit de la photo nous en met plein la vue. (Photos : Namsa Leuba et Mathieu Gafsou)



public vote avec plaisir. A minuit et demi, il y a toujours beaucoup de monde pour la proclamation!».

## A vos bottes de neuf lieues !

L'expo des 10 ans à la BV a été vernie hier soir. Ce vendredi 17 février à 18h15 est vernie l'expo de Géraldine Lay au Club 44, où elle donne une conférence samedi à 17h.

**Projections :** sur tous les sites de 19h00 à 0h00.

**Défilé :** Élèves de l'Ecole d'arts appliqués en lien avec les photos de Namsa Leuba (Prix Andrée

Moser) 20h et 21h CPNE (site Progrès). **Votes :** remise des bulletins jusqu'à 23h sur tous les sites.

**Rencontres-signatures :** dès 23h30, CPNE- Site Progrès et **proclamation lauréat 2023 :** 00h30 puis projection travail primé.

**Pratique :** entrée gratuite, donation bienvenue.

# Une fusion d'avenir en guise d'au revoir

MIGUEL PEREZ ET SON ACCENT QUITTENT L'EXÉCUTIF LOCLOIS. IL LIVRE SON CREDO POUR DEMAIN.

Au concours du plus bel accent montagnon, Miguel Perez pourrait bien être imbattable! L'élue loclois vert quitte la politique après près de trois législatures, 11 ans à l'Exécutif. Avec Denis de la Reussille (Tribune du Haut, p. 4), la Mère Commune perd un autre repère de son paysage politique. Mordu de pêche, ce grand défenseur de la culture est salué par ses collègues pour son esprit constructif, sa cordialité et son humour. L'ingénieur, qui enseigne au Cifom, tourne la page en livrant sa vision pour l'avenir des Montagnes neuchâteloises : une fusion qui viendra «tôt ou tard».

- *DDLRL a fait 27 ans, vous jetez l'éponge après 11 ans? Amertume?*

- Aucune amertume, aucun ressentiment. Même pas envers la petite clique des Yakas et des Faucons que je côtoie par obligation au législatif ou par amitié et pur masochisme à l'apéro. Disons qu'après une vingtaine d'années à façonner la politique locale, une lassitude s'installe. Il est temps de laisser la place à des forces vives. Dans le tournant imminent lié au percement du tunnel, elles sauront accom-



pagner les bouleversements qui attendent notre centre-ville. Une

authentique renaissance va transformer la cité, avec une mue radicale dont peu de gens parviennent à percevoir aujourd'hui la portée finale.

- *Que retirez-vous de ces années?*

- J'ai été entouré par des personnes intelligentes qui ont su laisser les dogmes et les enfantillages au vestiaire en n'ayant qu'une seule préoccupation : celle de tirer à la même corde afin de servir au mieux et au plus

près de leur conscience les intérêts communaux.

- *Un message aux Montagnons?*

- Aux Loclois, surtout à ceux qui méconnaissent leur cité et qui râlent sur tout, qu'ils ont une chance inouïe d'habiter une petite ville magnifique lovée dans un écrin naturel dont certains ne mesurent plus les innombrables atouts ni la beauté. Aux Brenasiers, qu'ils montrent un chouïa de patience dans la mise en place de la fusion. Enfin, aux Montagnons au sens très large : qu'il faudra tôt ou tard que les 2 villes et les villages du Haut convolent en justes noces. (gs)



# PLAYOFFS 2023

HCCNET.CH

# Élus et étudiants fâchés : « Rendez son nom à l'EAA ! »

LA RÉOLUTION DE GIOVANNI SPOLETINI A FAIT L'UNANIMITÉ. MAIS POURQUOI CETTE BRONCA VIENT-ELLE SI TARD ?

**Giovanni Sammali**

Le sang de nombre de Montagnons n'a fait qu'un tour. Comme celui de Giovanni Spoletini, cet ardent défenseur de la Métropole horlogère. Découvrir dans *Le Ô* que l'année même de son 150<sup>e</sup>, l'Ecole d'arts appliqués a été détroisée de son nom en passant sous le joug du CPNE l'a ulcéré. Sa résolution soumise au Conseil général, « d'une très haute tenue », salue le conseiller communal Théo Huguenin-Elie, a été adoptée à l'unanimité. Le POP saisit de son côté le Grand Conseil. Ce n'est pas une surprise : « Toutes les écoles veulent se montrer. Rayonner. Transformer une marque comme l'EAA en un acronyme anonyme, c'est une perte en rayonnement, mais aussi en terme de sentiment d'appartenance », tonne Théo

Bregnard, président de l'Exécutif et en charge de l'instruction.

« On est pris en otage, mais pour nous, c'est toujours l'EAA », souffle un enseignant. Mais pourquoi cette si évidente bronca des politiques et des étudiants eux-mêmes (voir encadré) vient-elle si tard ? « La question a été souvent abordée... Les députés ont fait des choix sans tenir compte des enjeux, au risque de déconstruire quelque chose de fort », note Théo Bregnard.

Sa réponse à ceux qui lui reprocheraient de n'avoir pas empoigné le taureau par les cornes : « Tout le monde n'a pas été bien informé dans les commissions. Et puis, quand l'EAA est devenue partie du Cifom (réd : en 1995), elle n'avait pas perdu son nom. »

*Suite du dossier : [www.le-o.ch](http://www.le-o.ch)*



Le 150<sup>e</sup> de l'EAA a marqué les esprits. Images fortes de Namsa Leuba, ex-élève, à voir aussi à la Nuit de la photo. (Photo : EAA/ak)

## « 150 petits tours et puis s'en va... »

*Le Ô* a rencontré Anne, Emily et Charlotte (prénoms d'emprunt). Pour ces élèves, l'absorption de l'EAA dans le CPNE est une mauvaise affaire. Qui les choque. « Le recrutement d'étudiants n'était déjà pas aisé. L'absence d'une identité visuelle pour une Ecole d'arts est honteux ».

**Que gardez-vous du 150<sup>e</sup> ?**  
C'était trop bien ! On a toutes et tous été impliqués dans les festivités.

**Pôle d'arts, versus EAA ?**  
C'est ridicule. Les spécificités de notre école se retrouvent noyées dans l'ensemble des métiers. Sur le site du CPNE, le graphisme, essence même d'une école d'arts, à l'origine de la réputation de l'EAA, n'est pas mis en valeur, comme d'autres filières uniques en Suisse (réd :

design d'objets horlogers). **Quand avez-vous su ?**

A la rentrée d'août, nous avons reçu une information et un jus de pomme. C'est sans doute pour économiser de l'argent que l'EAA a perdu son autonomie. Avec l'ex-directeur Marc Pfister, nous avons de bonnes relations ! Là, la direction mélange les professions. C'est peu valorisant. Et la direction du CPNE nous déçoit par ses choix graphiques anachroniques. Voyez l'affiche des portes-ouvertes...

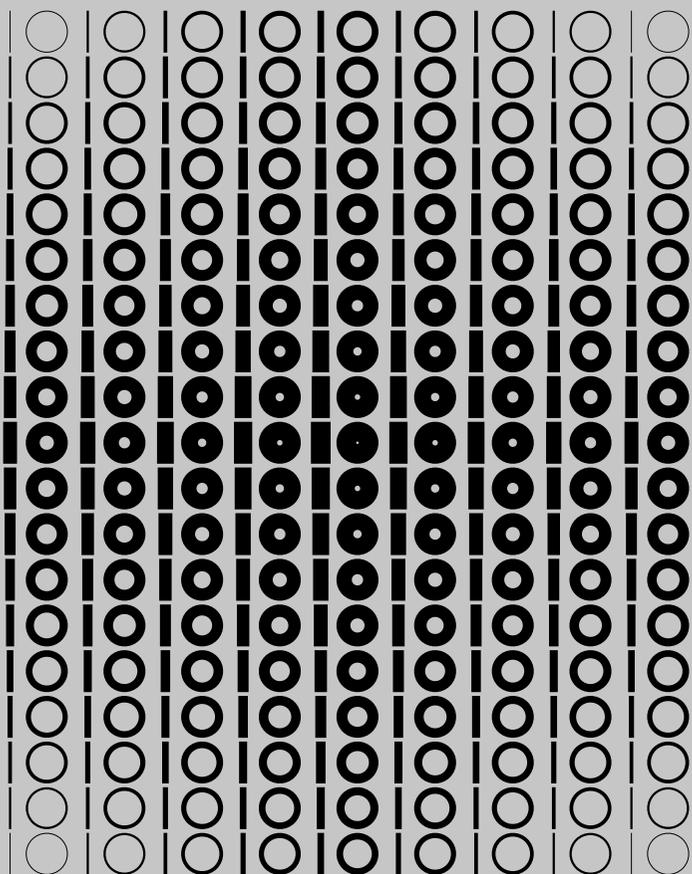
**Perdre ce nom, une frustration ?**  
Oui, et ceux qui nous suivront manqueront de références pour s'inscrire à l'école. Depuis que notre identité a été supprimée, on se sent bafouées.

*Propos recueillis par A.P.*

*Suite sur [www.le-o.ch](http://www.le-o.ch)*

## Nuit de la Photo

Sa. 18 février 2023 10<sup>e</sup> édition  
La Chaux-de-Fonds [nuitdelaphoto.ch](http://nuitdelaphoto.ch)



## Mariage Convention patronale-Fédération horlogère ? Suspense !

C'est plus qu'un bruit qui court. *Le Ô* a appris de bonne source qu'un rapprochement est en route entre la Convention patronale et la Fédération horlogère. Au bout du fil, un brin surpris, Ludovic Voillat, secrétaire général de la CPIH depuis novembre dernier (*Le Ô* du 28 oct.) se refuse à tout commentaire... sans opposer de démenti. Ce qui corrobore notre information.

Selon nos informations, des groupes de travail ont été formés et mènent des discussions pour trouver des synergies entre les deux institutions. Sans empiéter sur le terrain de l'autre : chacune

mène des missions différentes au sein de l'industrie horlogère (la CP est plus centrée sur les employeurs et l'emploi, la FH sur une promotion et une défense de l'industrie au plan plus large).

Le mariage – de raison ou non – va en tous les cas prendre du temps. Il n'y a qu'à penser à la complexité d'unir des caisses de compensations aux avoires colossaux des deux faitières.

Pour rappel, la CP réunit 51'604 travailleurs, et 507 marques horlogères en dépendent. C'est un mariage holywoodien qui se prépare.

**Justin Paroz**

# Le Locle

Capitale mondiale de la St-Valentin  
1 - 14 février 2023

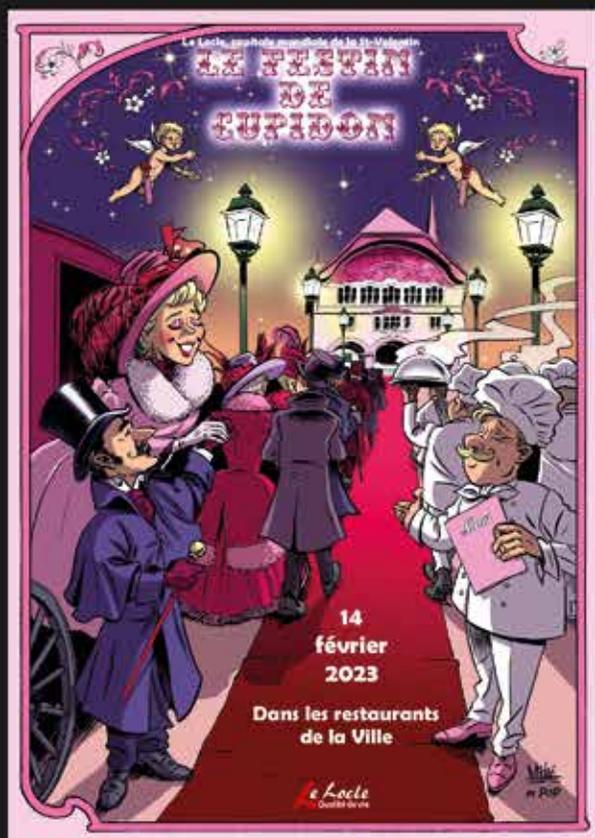
Tout le programme sur  
[www.st-valentin-lelocle.ch](http://www.st-valentin-lelocle.ch)

**Le Locle**  
Qualité de vie



**Le Locle**  
Capitale mondiale de la St-Valentin  
1 - 14 février 2023

- Concours de la plus belle vitrine commerciale
- Veillée contes au Château des Monts
- Boules d'Amour
- Festin de Cupidon dans les restaurants



## LE FESTIN DE CUPIDON

14  
février  
2023  
Dans les restaurants  
de la Ville

Le Locle  
Qualité de vie

Le Locle, capitale mondiale de la St-Valentin

## "Hans Christian Andersen conte l'amour"



Veillée contes par les  
conteuses de la Louvrée

Château des Monts  
Dimanche 12 février 2023 - 17h  
Entrée libre - Adultes

Réservation obligatoire:  
- [promotion.lelocle@ne.ch](mailto:promotion.lelocle@ne.ch)  
- tél. 032 933 84 59

## LES BRÈVES

## Voix de femmes

Succès pour le vernissage de l'exposition Voix de femmes au Grand Temple devant plus de 200 personnes. Parmi les récents, celui de Sayanthini installée en ville depuis 1997. Cette Sri-Lankaise, mère de trois enfants s'était vu décerner le prix « Salut l'Étranger » 2022.



Revenant sur le destin des femmes qui vivent des situations opprimantes en Iran et en Afghanistan, la conseillère d'Etat Florence Nater n'a pas manqué de souligner que « les femmes qui ont trouvé du soutien chez nous ne doivent pas faire oublier le sort de celles qui souffrent au quotidien ».

A découvrir du mardi au samedi de 15h30 à 18h30, jusqu'au 25 février 2023.

**14<sup>e</sup> Ludesco.** La plus importante manifestation ludique de Suisse est de retour au format XXL, du 17 au 19 mars. Au programme: 55 heures de jeu non-stop qui se dérouleront à la Maison du Peuple, au Club 44 et sur la rue de la Serre. Ludesco avait accueilli plus de 10'000 participant-e-s en 2019. Infos: [www.ludesco.ch](http://www.ludesco.ch)

**Cohésion sociale.** Le prochain événement des Assises de la cohésion sociale se tiendra le 20 février (19h), dans les locaux du CORA (Patinage 1) à Fleurier. Une table-ronde sur le thème de l'accès à l'emploi sera organisée et les podcasts *Turbulences* seront présentés.

**Octogénaire séquestrée.** Vendredi 3 février, une octogénaire a été victime d'enlèvement et séquestration à La Chaux-de-Fonds par un voisin de palier. Malgré de graves blessures, elle a réussi à se libérer et donner l'alerte. L'auteur présumé des faits a été interpellé par la police.

# 1<sup>ers</sup> Mondiaux sur neige pour les coursiers

150 PARTICIPANTS ATTENDUS TOUT CE WEEKEND À LA TCHAUX POUR UNE PREMIÈRE MONDIALE

La Métropole horlogère accueille les Championnats du monde d'hiver de coursier-ère-s à vélo, de vendredi à dimanche. « Les premiers du monde! », s'exclame Nina Roy, membre du comité d'organisation. Si dans sa version classique, cette épreuve existe depuis 1992, le format hivernal est une grande nouveauté. « Tous les membres du comité font partie de la coopérative Cyclone, qui est installée depuis 2 ans à La Chaux-de-Fonds. Nous avons appris à rouler dans la neige, avec des pneus clous et profilés, et c'est assez géniale! Comme peu de boîtes de coursiers connaissent ces conditions, nous voulions faire découvrir ça à la communauté. » Une invitation qui a séduit, puisque 150 coursier-ère-s de 10 nationalités ont répondu présent!

Au programme, on retrouve donc toutes sortes de défis, aux quatre coins de la ville, imaginés exclusivement pour cette édition hivernale: slalom sur pente enneigée, Winter Race ou encore épreuve couplant luge et vélo. « Un for-

mat un peu réduit par rapport au Mondiaux habituels, pour tenir compte des températures négatives, qui ne permettent pas de rester dehors toute la journée », précise-t-elle. Reste savoir si la course de luge pourra être maintenue avec les 7°C annoncés dimanche... Et pour prolonger les festivités, une soirée est organisée à Bikini Test le samedi (22h).

## Le travail sous forme de jeu

Événement phare: la Winter race, le samedi au stade de la Charrière (14h-18h). « Cette course s'inspire du travail des coursiers et de leur coordinateurs, qui depuis le bureau, évaluent le timing des livraisons et donnent les successions de courses aux cyclistes. On appelle ça la dispatch. » Chaque participant-e recevra un manifeste (une carte) et devra relier les différents checkpoints le plus efficacement possible. « Il faut de l'habileté et avoir une bonne connaissance de l'espace. C'est ce qui fait le talent d'un coursier. Un bon cycliste n'est pas forcément un bon coursier. »



À ne pas manquer: la Winter race au stade de la Charrière. (Photo: William Ouy-Lim Do)

Le public est invité à venir découvrir cette manifestation hors du commun. « On espère avoir le plus de monde possible, mais on ne sait pas trop à quoi s'attendre », rigole-t-elle. L'idée a été bien accueillie et a reçu le soutien de nombreuses entreprises de la région. « On est encore un peu dans le rush, mais une chose est sûre, ces premiers World Cycle Messenger Winter Championship seront top! Pour ma part, je vais courir partout, mais pas concourir (rires). » Ce ne sera que partie remise.

Justin Paroz

# Quatorze jours pour célébrer l'Amour

Le Locle nous invite une fois de plus à « vivre au rythme de l'Amour », du 1<sup>er</sup> au 14 février. Depuis 2008, cette capitale auto-proclamée de la St-Valentin propose un riche programme pour célébrer la fête des amoureux.

Pour sa 16<sup>e</sup> édition, les amoureux bénéficient notamment d'entrée gratuite à la patinoire, le 10 février (20h15 à 22h00). Le lendemain, le Studio Dance présente *Le Cabaret de l'étrange*, à 20h30 à la Grange Delux (lire p.12). Une veillée de contes: Hans Christian Andersen, qui a vécu au Locle, est proposée par les conteuses de la Louvrée, au Château des Monts, le dimanche, à 17h.

La magie de la St-Valentin est palpable dans les rues de la Mère Commune, décorées pour l'occasion par des commerçants.

La programmation ne change cependant que peu d'année en année. Serait-elle en train de s'essouffler? Pour Bernard Vaucher, chargé de promotion et de communication du Locle, aucune grande évolution n'est prévue. Même si la Mère Commune reste ouverte à de nouvelles propositions, l'accent est davantage mis sur les activités déjà connues. « Cette manifestation permet aussi de faire la promotion du Locle de manière un peu décalée », souligne-t-il. « Et elle semble être toujours bien accueillie. »

Les célibataires sont évidemment les bienvenus à cet événement: « c'est peut-être l'occasion de trouver l'âme sœur », conclut-il!

Joyce Joliat



[www.st-valentin-leloclle.ch](http://www.st-valentin-leloclle.ch)

## Témoignages de jeunes loclois

**Tristan Giordano, 24 ans:** C'est un événement qui peut rapporter de la visibilité au Locle et c'est sympa de mettre notre ville sur le devant de la scène à un moment de l'année. Je vais surtout me balader dans les rues en regardant les plus belles vitrines et sûrement manger dans un des restaurants participants.

**Hyuna Varguet, 23 ans:** Je n'ai jamais fêté la St-Valentin, ni prêté attention à ce qu'ils proposent. A part le banc rose présent toute l'année et l'Hôtel de Ville, éclairé en rouge à cette période! Et comme mon copain est à Milan, on ne sera pas ensemble ce jour-là...



THÉÂTRE

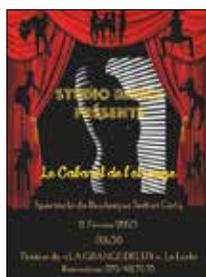


**QUÊTE**

Artus, Guenevevièvre, Lancelote, Merlijn, Vivianeu et le Palefrenier attendent, en vain, l'arrivée de leur champion, le chevalier Galaaad, pour partir à la quête du Graal... en mode joyeusement absurde! Privée de leader, cette équipe va devoir se lancer seule dans l'aventure. Une légende arthurienne réécrite par la Chaux-de-fonnière Juliette Vernerey, qui met en exergue nos craquelures d'êtres humains imparfaits.

Ven. 10 fév., 20h15 et sam. 11, 18h15, L'Heure bleue.

CABARET



**LE CABARET DE L'ÉTRANGE**

Pour la Saint-Valentin, le Studio Dance présente son *Cabaret de l'étrange*. Un spectacle inédit de danse burlesque, sous forme d'enquête policière, avec une vingtaine de chorégraphies Girly, Break Dance, Hip-Hop et Burlesque soft, exécutées par les danseurs. Une coupe de pétillant à la main, le public sera invité à tenter de résoudre l'énigme, et peut-être, gagnez une entrée pour le SPA du Grand Hôtel des Endroits.

Sam. 11 fév., 20h30, La Grange Delux. Rés: +41 79 481 70 35.

CONCERT



**EROS, THANATOS & THE SUN**

Perspectives Musiques accueille Pascal Auberson, Ariane Haering et Gaspard Glaus. Trois pianistes aux sensibilités inspirées, qui s'uniront pour célébrer en musiques, chansons, mots et rythmes, l'Éros, le Thanatos et le Soleil de nos vies. Ils seront aussi présents au Club 44 ce vendredi 10 fév. (20h15), lors d'une rencontre intitulée "Fusion des styles en musique, mythe ou réalité? Une évocation de quelques tentatives passées et à venir."

Mar. 14 fév., 19h45, Salle de Musique.

SPECTACLE



**RÉSILIENCE MON CUL**

Seul sur scène, un vieux synthé à la main, Joël Maillard présente son stand-up de comedy club (presque) non autocensuré et sans (trop de) compromis, agrémenté de chansons drôles ou sinistres (ça dépend). Il parle vaguement (et de façon latérale) de résilience, et un tout petit peu (mais plus frontalement) de son cul, faisant irruption dans des champs dont il ne maîtrise pas les codes: ce qu'il adore!

Mer. 15 fév., 20h30, jeu. 16, 19h et ven. 17, 20h30, théâtre ABC.

Annonce

Une Banque qui soigne aussi les verrues?

Après quelques séances de cryothérapie avec les meilleurs experts, un peu de patience et beaucoup d'enthousiasme: découvrez ce que deviendra la «verru» qui abritera notre agence du Locle.

Fidèles à notre vocation de Banque de proximité, nous sommes heureux de participer ainsi à la préservation du patrimoine local et régional.

[raiffeisen.ch/montagnes-neuchateloises](http://raiffeisen.ch/montagnes-neuchateloises)

# Yvon Morin : le cuir et Le Locle dans la peau

L'ART DE LA MAROQUINERIE, DES OBJETS DE LUXE AUX FERMETURES ÉCLAIRES CASSÉES.

Dunia Miralles

Avec l'enseigne « Café » peinte sur la façade, et les fenêtres arches qui descendent au sol, l'extérieur ressemble à un décor de film. A l'intérieur, enthousiaste Yvon Morin me reçoit. Son atelier dégage un charme à la fois suranné et « gentrifié ».

Natif de Tours, amoureux de son métier de maroquinier, sellier et gainier, ce Compagnon du Devoir a parcouru la France et le monde durant dix ans.



**Une pochette où l'on peut cacher un billet d'amour**



« Avant, les bourreliers s'occupaient des chevaux, réparaient et entretenaient le matériel et concevaient des accessoires. Maroquinier c'est une évolution du métier de bourrelier. Une malle est devenue un sac à main ou un sac à dos mais les techniques



restent les mêmes. Les usines proposent des produits standardisés. Or, ce que les gens veulent à présent, c'est quelque chose qui dure dans le temps, un savoir-faire et un contact humain. Ce qui s'est perdu avec la mondialisation, on est en train de le retrouver ».

Yvon Morin crée des objets – de luxe ou plus modestes – d'après les besoins de sa clientèle ou en imagine pour les grandes occasions. Pour les 50 ans de carrière des Rolling Stones: une langue pour y ranger des écouteurs. Pour une guilde de Neuchâtel: des porte-verres à pied... Et pour la St-Valentin? Un cœur en cuir rouge. En réalité, une pochette où l'on peut discrètement cacher un billet d'amour, une mèche de cheveux de la personne aimée ou un préservatif.

Yvon Morin travaille avec de prestigieuses entreprises d'horlogerie. Mais le prestige et la création ne sont pas ses uniques atouts. Il redonne également vie à des sacs



Dans son atelier, rue de la France 24 au Locle, Yvon Morin exploite de mille et une façons le cuir, mais pas seulement. (Photos: Dunia Miralles/SP)

ou à des accessoires. « Les gens viennent avec une fermeture éclair cassée, un bouton à remplacer, un mousqueton à récupérer. Parfois avec des choses sorties d'un placard, lors d'un héritage, tellement anciennes et abîmées qu'ils craignent de les casser. J'en fais une expertise et je vois ce qu'on peut faire ».

## Pas que le cuir

Yvon Morin n'est pas un « intégriste » du cuir. « Aujourd'hui, la majorité des sacs sont en bâche ou en skai. J'adapte ma technique en fonction de la matière. Chez

les Compagnons, on m'a toujours dit: « Tu dois faire de ton métier un art, aussi bien dans le luxe que dans l'article bas de gamme. Dans les deux, tu dois exercer le même savoir-faire ».

L'un de ses objectifs actuels, c'est de motiver les jeunes à embrasser ce métier, et de préparer la relève. Ayant les équivalences suisses de ses diplômes français, il a le droit d'enseigner. Et il compte bien trouver une personne pour lui apprendre la maroquinerie et reprendre son atelier le moment venu.

## Vivre où je travaille

Yvon Morin arrive au Locle, en 2000, en tant que frontalier. Très vite, il tombe amoureux de la région, des gens d'ici et d'une femme. « Les compagnons apprenons en voyageant. On ouvre notre esprit à un savoir-faire différent. On apprend un savoir-être. On s'adapte aux gens et aux traditions. On ne s'impose pas. Ma philosophie c'est de vivre où je travaille ». Quelques mois plus tard, il emménage dans nos montagnes et il n'en est plus parti.

# La BCN modernise ses centres de conseils dans les Montagnes

**Vous avez une question en lien avec votre argent ? La Banque Cantonale Neuchâteloise a repensé ses locaux du Locle et de La Chaux-de-Fonds pour renforcer ses capacités de conseils, que ce soit pour les opérations courantes ou vous accompagner dans vos projets de vie tels que la construction de votre maison ou la préparation de votre retraite.**

Afin de renforcer ses services dans les Montagnes neuchâtelaises, la BCN a rénové sa succursale de La Chaux-de-Fonds ainsi que son centre de conseils du Locle. Tous deux ont été modernisés afin d'offrir plus de confort, de discrétion et d'espace. En résumé, la convivialité n'en sera qu'améliorée.

Au Locle, de nouveaux espaces ont été créés afin d'améliorer les conditions d'accueil et fournir une qualité de service toujours plus étendue à la population de toute la région. « Les attentes et besoins de la clientèle évoluent rapidement, note Stéphane Jolliet, responsable du centre de conseils. Grâce à ces transformations,

nous doublons notre capacité d'accueil pour des conseils approfondis, adaptés à chaque situation individuelle. »

Avec ses cinq collaboratrices et collaborateurs, il se réjouit de vous y accueillir, pour traiter vos opérations courantes et vous conseiller en matière de prévoyance, d'hypothèques ou encore de placements financiers durables.

A la succursale de La Chaux-de-Fonds, c'est l'accueil dans son ensemble qui a été repensé afin de prendre en charge la clientèle de manière plus personnelle. La nouvelle réception centrale permet de rapidement connaître les besoins

des clients, tandis que les salons, désormais entièrement fermés, permettent de mener des entretiens approfondis en toute sérénité.

Le renforcement de ces deux sites permettra d'offrir une solution appropriée à la clientèle domiciliée aux Brenets. En effet, en terme de sécurité, cette agence n'assure plus un cadre optimal au personnel et aux usagers. A cela s'ajoute une baisse constante et significative du nombre d'opérations qui s'y déroulent. Pour ces raisons, la BCN se résout à renoncer à cette agence. Elle cessera son activité le 30 septembre 2023. Dès octobre, son responsable, Yves-Alain Leuba, poursuivra son engagement au sein de la banque à la succursale de La Chaux-de-Fonds. Jusqu'à cette date, il prendra grand soin d'accompagner la clientèle vers les solutions qui permettent de conserver toute la qualité de service attendue.

## Un réseau qui reste fort

Malgré ce retrait, offrir des services de proximité en étant présents sur l'ensemble du territoire cantonal fait partie des priorités de la BCN. « Ces rénovations s'inscrivent dans notre volonté de proposer durablement le réseau de conseils bancaires le plus étendu et le mieux réparti du canton, dans un format moderne, ouvert et agréable. Avec nos onze emplacements, nous voulons rester proches, accessibles et disponibles pour toute la population », détaille Pierre-Alain Leuenberger, directeur général.

## Portes ouvertes le mardi 14 février 2023

**Envie d'arpenter les nouveaux locaux ?** La banque invite la population à venir découvrir ses améliorations lors d'une journée portes ouvertes qui se déroulera le **mardi 14 février 2023 de 08h30 à 17h00** à la Grand Rue 25 au Locle.

Afin que vous puissiez vous approprier ce nouvel espace, la convivialité sera au rendez-vous (café, croissant, apéritif, petite attention, etc.).



En haut (de gauche à droite) : Pierre Surdez, Joëlle Pambianco, Véronique Andrié  
En bas : Nicole Pluquet, Mélissa Silvestri (conseillère Clientèle individuelle), Stéphane Jolliet (responsable du Centre de conseils du Locle)



[www.bcn.ch/montagnes](http://www.bcn.ch/montagnes)

**IMPRESSUM**



**Tirage:** 21'000 ex.  
Rue du Parc 65  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 913 90 00  
info@le-o.ch – www.le-o.ch

**Heures d'ouverture:**  
8h à 11h30 – 13h30 à 17h

**Directeur de la rédaction:**  
Anthony Picard

**Journalistes:**  
Justin Paroz  
Giovanni Sammali

**Publicité:**  
Stéphane Vouilloz,  
chef de vente

**Mise en page:** Géraldine Cavalli

**Correction:** Linda Campbell

**Editeur:** StarMedia SA

**Impression:** CIR, 1870 Monthey

**Distribution:**  
Tous les vendredis par La Poste  
Papier 100% recyclé  
CH71 8080 8009 6180 2499 9  
Banque Raiffeisen



**AGENDA**

09-12.02 : **MA COLOMBINE**, Théâtre des Abeilles, 20h, 17h.

10.02 : **CONFERENCE**. Des styles en musique, mythe ou réalité? club 44, 20h15.

10-12.02 : **WINTER CMWC**, Centre sportif de la Charrière.

Annonces



«Votre homme de confiance»  
**Stéphane Finger**



**A. WÄLTI**  
POMPES FUNÈRES  
Charrière 97  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 968 22 64

10-11.02 : **QUÊTE**, L'Heure bleue, 20h15, 18h15.

11.02 : **ATELIER** créatif pour les enfants, MBA, 10h15.

11.02 **NEL LABIRINTO DELLA VOCE**, Biblio de la Ville, 10h15.

11.02 : **HEURE DU CONTE DES TOUT-PETITS**, BJ, 10h30.

11.02 : **ATELIER STOP MOTION**, BJ, 13h30.

11.02 : **VISITE GUIDEE** adaptée en français facile, MH, 14h.

11.02 : **JEUX LIBRES**, Piscine des Arêtes, 15h.

11.02 : **AFTER PARTY CMWC**, Bikini Test, 22h.

12.02 : **RANDOCROQUONS EN TOUTE SAISON**, Ancien Manège, 14h.

12.02 : **MEDITERRANEE**, Temple-Allemand, 17h.

12.02 : **CONCERT CMNE**, Salle Faller, 17h.

13.02 : **LA CHAMBRE SECRETE**, BJ, 16h30.

14.02 : **VIENS MANGER CHEZ MOI!**, MBA, 12h15.

14.02 : **JOHN RUSKIN ET LA SUISSE**, CIFOM, 14.15.

14.02 : **EROS, THANATOS & THE SUN**, Salle de musique, 19h45.

15.02 : **CONFERENCE**, Société NE sciences naturelles, MUZOO, 20h.

15.02 : **AIMING FOR ENRIKE + MOUCHE-MIEL**, Bikini Test, 20h.

15-17.02 : **RESILIENCE MON CUL**, ABC, 20h30, 19h.

17.02 : **FAILLES ORDINAIRES**, Géraldine Lay, Club 44, 18h15.

18.02 : **CONFERENCE** Géraldine Lay, Club 44, 17h, suivi de la **NUIT DE LA PHOTO**, dès 19h.

**Le Locle**  
11.02 : **ATELIER POUR ENFANTS**, Moulins Souterrains, 14h.

11.02 : **CABARET DE L'ETRANGE**, Grange Delux, 20h30.

12.02 : **CONTES DE LA ST-VALENTIN**, MHL, 17h.

12.02 : **VISITE GUIDEE DE L'EXPO**, Moulins Souterrains, 11h.

14.02 : **NE POUR LIRE**, BJ, 9h.

15.02 : **DES RENCONTRES NATURELLES EXCEPTIONNELLES**, Collège Jehan-Droz, 14h.

**GARAGE - CARROSSERIE**  
**JEANNERET**

032 731 20 20      2037 MONTMOLLIN

Véhicule de prêt gratuit

TOYOTA HILUX 2.8 D-4D      TOYOTA COROLLA CROSS 2.0




INVINCIBLE 4x4, poids remorquable : 3.5T      HYBRID 4x4

SWISS WINE | SANS HÉSITER  
NEUCHÂTEL

NEUCHÂTELNONFILTRE.CH

**OFFRE SPÉCIALE**

Commandez sur [www.neuchatelnonfiltre.ch](http://www.neuchatelnonfiltre.ch)

1<sup>er</sup> vin suisse de l'année

**NON FILTRE**  
Neuchâtel

A DÉGUSTER AVEC MODÉRATION

Suisse. Naturellement.

Préparez le printemps !

Jusqu'à **4'000.-**  
d'options offerts du 1er mars au 30 mars

Pergola bio-climatique

Vérande aluminium haute performance

**verancolor.ch**

**VÉRANDA - PERGOLA - JARDIN D'HIVER**

2732 Reconvilier T 032 481 37 31



## Espace bon' Thé

140 thé au choix  
tasses, théières  
accessoires  
idées cadeaux

Henry-Grandjean 1 – 2400 Le Locle  
**Tél. 032 931 26 66**

### Heures d'ouverture:

Mardi à vendredi: 9h-11h45 et 14h-18h

Samedi: 9h à 12h

Réouvert le lundi après-midi dès début septembre

www.espacebonthe.ch  
info@espacebonthe.ch

HORLOGERIE - BIJOUTERIE  
*My Styl*  
Le Locle

032 931 89 07    mystyl@bluewin.ch



Passage Léopold-Robert 8  
2300 La Chaux-de-Fonds

**Tél. 032 968 38 40**

www.librairiela-colombe.ch

## Cartomania

Toutes les cartes: 3 pour 2

La moins chère vous sera offerte jusqu'au 28 février 2023

Menuiserie de  
**LA CLAIRE SA**  
+ Maîtrise fédérale +



Menuiserie    Fenêtres    Agencements

La Claire 1    2400 Le Locle    www.laclairesa.ch

032 931 41 35    Email: info@laclairesa.ch

# ADOR SARL

## Achat / Vente Or - Montres - Bijoux

Rue Neuve 10

2300 La Chaux-de-Fonds

032 968 06 95

CORSETS    LINGERIE  
**LOUISIANNE**

L. ZOLLINGER

**FERMETURE DÉFINITIVE FIN MARS 2023**

▶ **Grand rabais en magasin jusqu'à 70%** ◀

Sauf rayon corseterie

**Pensez à utiliser vos bons cadeaux**

Passage Léopold-Robert 4, La Chaux-de-Fonds - Tél. 032 968 42 50

QUINCAILLERIE  
**DUBOIS**

Action  
**Poêles**  
Easy Induction

**KUHN  
RIKON**  
SWITZERLAND

Ø18 **18.- net** au lieu de 29.-

Ø20 **20.- net** au lieu de 39.-

Ø22 **22.- net** au lieu de 39.-

Ø24 **24.- net** au lieu de 49.-

Ø26 **26.- net** au lieu de 54.-

Ø28 **28.- net** au lieu de 59.-

Ø30 **30.- net** au lieu de 64.-

Grande-Rue 7 • 2400 Le Locle • 032 931 40 15

www.duboisquincaillerie.ch • info@duboisquincaillerie.ch



AGENCEMENTS  
CUISINES & BAINS



+41 32 864 78 00



info@dpagencements.ch



www.dpagencements.ch



  
**SCAMER**  
DEMENAGEMENT

- Transports
- Débarras
- Garde-meubles
- Nettoyages

Disponible pour vos déménagements 7/7 - Nationaux et internationaux  
Equipe active et sympa

Rue des Champs 15A - 2300 La Chaux-de-Fonds

G. et L. Joliat - 079 213 47 27 - 078 920 26 10 - www.scamer.ch



**BATI BURG**  
PLÂTRERIE-PEINTURE  
FAÇADE-PERIPHERIQUE  
PLÂFONDS SUSPENDUS



WWW.BATIBURGY.CH

076 483 36 06  
079 704 76 16

# Emprunts FIFA : Le Locle a eu le nez creux

LA RÉPUTATION « SULFUREUSE » DE LA FIFA A REBUTÉ LA MÈRE COMMUNE

**François Nussbaum**

Genève, Lausanne, Fribourg, Berne, Winterthour, entre autres, ont eu recours aux prêts à court terme de la FIFA pour couvrir leurs dépenses urgentes. De même que le canton de Neuchâtel, son chef-lieu et La Chaux-de-Fonds. Et Le Locle? « Rien, pas un centime », répond calmement Claude Dubois, responsable des finances au Conseil communal. Pour le magistrat PLR, la réputation « sulfureuse » de la grande instance du football l'a d'emblée amené à écarter ce prêteur potentiel.

La question s'est évidemment posée, bien avant les critiques autour de la Coupe du monde au Qatar,



(Photo: Ville Le Locle)

Claude Dubois n'a pas succombé aux offres proposées par la FIFA.

organisée par la FIFA. D'autant que ces emprunts n'avaient rien d'illégal et que les conditions financières proposées étaient avantageuses. Mais, au sein du Dépar-

tement des finances de la Ville, « nous prenons parfois des décisions avec les tripes », explique Claude Dubois. « Là, nous avons senti qu'une polémique allait monter et nous avons renoncé. »

Comme toute collectivité publique, Le Locle doit faire face à des dépenses urgentes et contracter des emprunts à court terme. Mais les prêteurs ne manquent pas: Banque cantonale, PostFinance, UBS, etc. Ce qui permet de faire intervenir des critères éthiques et d'écarter certains débiteurs, comme les entreprises d'armements, pour préférer des caisses de pension, par exemple, note Claude Dubois. Concernant la FIFA, « je crois que nous avons bien fait », conclut-il.

## LES BRÈVES

**RHNE.** Héliport et centrale de stérilisation inaugurés mardi à La Chaux-de-Fonds. Coût pour cette nouvelle unité: 4,4 mios. Et 1,6 mios pour la rénovation de l'héliport, afin qu'il réponde aux exigences de l'OFAC.

### Braderie et Horlofolies 2023: recherche slogan!

La proposition gagnante inspirera l'affiche de Plonk & Replonk. Envoyez vos idées à [secretariat@braderie-horlofolies.ch](mailto:secretariat@braderie-horlofolies.ch) jusqu'au 24 février! En jeu, bons de 200.- et 75.-. Le Ô propose: "Ô braderie, Ô horlofolies... la joie que vous nous fête!" Et vous?

**Percement du tunnel.** Des travaux de minages ont débuté fin janvier au Locle pour le contournement de l'A20. Les interventions, de 20 minutes, se poursuivent 3 à 8 fois par semaine durant février, hors des heures de pointe.

Annonce

**METROPOLE**  
CENTRE  
La Chaux-de-Fonds

la maladière centre  
neuchâtel

Votre boutique de prêt-à-porter  
exclusivement pour homme.

**DEVREO 1902**

# Bienvenue au KBLL

Le club de Kin-Ball du Locle est créé en 2014 par quelques amis connaissant déjà ce sport. Ils s'installent dans les Montagnes locloises et s'y plaisent suffisamment pour fêter leurs 10 ans en 2024.

Avec ses 48 membres, il compte aujourd'hui cinq équipes; deux équipes juniors: Le Locle Tigers en U12 et Le Locle Air en U15, deux équipes Men: Le Locle Limitless ainsi que Le Locle Viking, et une équipe Women: Le Locle Ness!

Unique en son genre, le Kin-Ball attire les curieux mais se fait encore discret. Stratégie, fair-play, vitesse, agilité et originalité représentent en quelques mots ce sport qui sait en amuser plus d'un-e!

Venez nous retrouver et supporter les juniors du KBLL lors de la journée junior à la Halle du

Communal du Locle, le 29 avril 2023 dès 9h.

**Emmanuelle Simon,**  
Secrétaire, coach et joueuse.

Instagram: @kinballleocle

## Un beau palmarès!

Lors de la saison 21-22, le club a su montrer les crocs en remportant 4 médailles (deux médailles d'or, une d'argent et une de bronze) lors des championnats suisses. Une grande fierté pour le club dans son entier!

C'est courant janvier 2023 que le KBLL a pu célébrer la qualification de 9 de ses joueurs-ses élites (5 hommes et 4 femmes) qui rejoindront les équipes nationales pour les championnats d'Europe 2023 et la Coupe du monde 2024 à venir!



Un sport peu connu que le KBLL vous invite découvrir dans une ambiance chaleureuse, où rires et respect sont les mots d'ordre. (Photo: KBLL)

## Un club, un état d'esprit

Un esprit convivial et familial bat le rythme des moments passés ensemble. Une bonne ambiance? C'est l'ingrédient principal pour un club qui roule et s'éclate! L'entente chaleureuse, le respect, le fair-play, les rires et la bonne humeur animent entraînements, journées de championnat et rencontres.

## Rejoignez-nous!

Le KBLL est ouvert à toutes et tous! Intrigué-e? Venez essayer le Kin-Ball, il vous suffit de nous contacter à kinball.leocle@gmail.com ou +41 79 647 73 18 avant votre venue. Les essais se font durant les entraînements du lundi à la Halle de Beau-Site au Locle: Juniors 18h-20h/Élites 20h-22h ou le jeudi aux Brenets: Élites 20h-22h.

Annonce



centre  
médico-dentaire  
guyot & associés



[guyot.ch](http://guyot.ch)

rigueur,  
compétence,  
disponibilité

Depuis 25 ans, nous vous satisfaisons par un travail de qualité dans nos deux cabinets équipés des dernières technologies.

Le Locle La Chaux-de-Fonds



## LES BRÈVES

**Street-hockey.** Cinq joueurs du SHCC – Tiago et Vasco Rodrigues Soares, Romain Guillet, Benoît Fleury, Scott Rohrbach – sont nommés comme entraîneurs de l'équipe nationale U16 pour les mondiaux en Tchéquie. Moins réjouissant, le SHCC a perdu samedi son quart de finale de la Coupe 0-6 face à Oberwil Rebels.

**Futsal.** Victoire 3-20 pour le FC Le Parc face aux Friends United dimanche passé. Prochain match samedi 11 février contre l'Olympique Basel.

**Handball.** Les femmes du HBCC se sont imposées 26-24 samedi dernier face à Lyss. Prochain match dimanche 12 février (14h) à Rothrist.

**Escrime.** Théo Brochard s'est classé 2<sup>e</sup> avec la Suisse à la Coupe du monde de Bâle dimanche passé.

## « Retrouver les Abeilles m'a donné des ailes »

### ÇA PLANE POUR ANTHONY HUGUENIN. EN VOL POUR LE TITRE ?

Il est aux anges, Anthony Huguenin ! Prêté depuis décembre par Langnau pour la fin de saison à son club formateur, il a déjà signé 3 ans avec les Abeilles. Le 1-0 contre Bâle dimanche dernier, dans le match qui a assis le 1<sup>er</sup> rang du club, a été son 7<sup>e</sup> but depuis son retour. « Oui, ça m'a donné des ailes ». Place aux play-offs, dès mardi contre Sierre.

« Revenir au HCC est spécial. Je suis très attaché à ce club, où j'ai grandi, et où je garde mon meilleur souvenir : mes débuts pros à 16 ans. Arriver dans une équipe qui tourne si bien, c'est que du bonheur. Le plus important : confirmer dans ces play-offs... » Blessé en 2022, le numéro 27 revient de loin : « J'ai vécu une période difficile avec Langnau : je ne me sentais pas très à l'aise. Re-

trouver les copains et avoir plus de temps de jeu fait la différence. Je pense avoir retrouvé mon meilleur niveau. Et le bon timing (réd : on confirme volontiers !). » Après 15 victoires consécutives, les Abeilles peuvent-elles encore monter en puissance ? « Les derniers matches n'ont pas été top, surtout défensivement. On a toujours gagné quand même. En play-offs l'état d'esprit est différent, l'engagement est encore plus fort. Chaque match sera compliqué. »

### Superstition non, tocs oui !

La pression qui est là n'ébranle pas le défenseur de 31 ans : « Je ne pense pas aux matches trop tôt et j'essaie d'être bien dans mes baskets. Si je suis superstitieux ? Non, ça prend juste de l'énergie... » Il admet toutefois quelques tocs : « Patin droit enfilé en premier, lacé



Photo: HCC

15 minutes avant de monter sur la glace, me mouiller les cheveux... Voilà mes petites habitudes.»

Restait mercredi LA question : Langnau va-t-il le rappeler pour ses propres play-offs ? « Décision pas encore prise... Ce suspense n'est pas optimal mais je ne me pose pas trop de questions. J'ai un rôle important ici et j'aimerais pouvoir aller chercher le titre avec le HCC. » Comme tous les fans, Le Ô espère le voir en piste avec les Abeilles... jusqu'au bout !

Justin Paroz

Annonces



Grand choix de pizzas  
Viandes sur ardoise

OUVERT 7/7  
LIVRAISON À DOMICILE DÈS LE 1<sup>er</sup> MARS

032 501 83 88

Rue de France 31, Le Locle  
www.restaurantdumonde.ch

## CONTINUONS NOS EFFORTS.

L'hiver est là. Il n'est jamais trop tard  
pour économiser l'énergie.



### Le saviez-vous ?

Ensemble, nous avons déjà  
réduit la consommation  
d'électricité de 5% à 10%  
et de 15% pour le gaz\*.

\*Période de référence :  
octobre à décembre 2022.



Chaque petit geste compte  
www.viteos.ch  
www.stop-gaspillage.ch

viteos



LA CHRÔNIQUE Ô PIMPIN

Hernie fiscale

J'ai essayé de payer mes impôts avec le sourire mais ils préfèrent avec de l'argent. J'ai beau leur expliquer, mais c'est une manière de voir plus pragmatique. C'est chaque fois la même chose, on ne change pas une équipe qui gagne. En cette période de disette où seuls les Porsche Cayenne passent l'hiver sans broncher... nous, les autres, les sans grades aux vieilles caisses en dégât total, les détenteurs de leasing, les joyeux propriétaires dont la maison que nous sommes si fiers de posséder, n'appartient à personne d'autre qu'à la banque, devons passer dans la grande essoreuse à 1200 tours/minute. Sur le principe, payer des impôts, c'est normal, je dirais même plus: c'est capital. Finalement, ce sont nos impôts qui nous permettent d'avoir un système de santé, pas en très bonne santé mais un système de santé quand même. C'est grâce à eux qu'on a des écoles qui ferment des classes, des profs en malformation continue, une police de proximité qui engrange la sécurité, mais pas celle de l'emploi, et des gens aux sociaux mais heureux. Que demande le peuple?

Tant qu'à en payer, j'aimerais bien choisir à quoi ils vont servir...

plutôt qu'à la police et à la sécurité, je préférerais l'injecter dans l'éducation et la santé ou dans l'installation d'un frigo à la place de la gare afin que les bières restent fraîches.

Les impôts c'est bien, c'est très bien mais c'est fou ce que c'est cher. C'est chez nous qu'ils sont les plus chers, comme les primes maladies. Comme quoi, on arrive très bien à se démarquer.

Fiscalement, Genève est plutôt à défendre la classe moyenne inférieure (la plus nombreuse, celle qui rapporte mais qu'il faut préserver pour ne pas la faire fuir). Dans le canton de Neuchâtel, on a plutôt tendance à défendre davantage les grosses fortunes pour qu'elles ne partent pas, les classes moyennes, elles, regardent du coin de l'œil, l'ours voisin qui n'hésite pas à leur faire visiter sa tanière. Et gentiment, les gens s'en vont.

Comme me dit souvent mon voisin de palier: «A la Tchaux, on n'a même plus les moyens d'avoir de la neige!» Alors, à l'aube du printemps, le citoyen est misérable parce qu'il paie au-delà de ses moyens, et l'est encore plus par l'usage que l'on fait de ce qu'il paie. **Vincent Kohler**

PORTE-PLUME

L'amour à tout âge

Cette année va paraître un ouvrage retraçant la passionnante histoire plus que centenaire de l'EMS de La Sombaille.

Dans ce porte-plume, à la veille de la Saint-Valentin, j'aborde un des thèmes de ce livre: la vie des pensionnaires et ces moments d'amour, de célébrations et de tendresse. Il n'y a pas d'âge pour aimer! Il faut attendre les années 70 dans le canton, et pour La Sombaille 1975, pour voir arriver la mixité hommes femmes dans les maisons de retraite.



En 1982, à La Sombaille, s'officialise l'aboutissement de sentiments forts partagés entre deux résidents. Flora Lecoultré et Alexandre Guerne, âgés de 87 et 86 ans se fiancent, sous le regard bienveillant du nouveau directeur, Emile Saison et des invités. La presse relate dans L'Impartial du 20 mars avec ce titre: Les merveilleux fiancés du printemps. Alexandre indique «qu'il a dû se résoudre à quitter son appartement pour venir à La Sombaille. J'ai fait débarrasser mon ménage par mes enfants,

mais je ne regrette rien. Ici j'ai touché le gros lot».

La date du 3 juin 1994 est synonyme du 1<sup>er</sup> mariage entre résidents. Nelly Arnaud et Roger Aeschlimmann, veuve et veuf, unissent leur destin à l'Hôtel-de-Ville de La Chaux-de-Fonds. Comme l'indique le quotidien local: «l'originalité de ce mariage, c'est que les deux tourtereaux totalisent 163 ans! Les circonstances

tiennent à une visite à l'hôpital de Nelly. Elle rend visite aux pensionnaires de La Sombaille hospitalisés, ce qui est le cas de Roger, et soudain un coup de foudre suite à un échange de regards de ces deux octogénaires. Des moments d'exception, empreints de tendresse et de sentiments ayant résisté au temps, en transcendant le cours de leur vie.

Bonne Saint-Valentin, quel que soit votre âge!

**Dimitri Viglietti**

*Prochaine parution*: La Sombaille en son siècle - la vie d'un EMS à La Chaux-de-Fonds de 1915 à nos jours, *Editons Alphil*.

Annonce

LES BRÈVES

**Brenets: exit la BCN.** Une baisse de la fréquentation et des contraintes sécuritaires ont amené la Banque Cantonale Neuchâteloise à fermer son agence des Brenets, fin septembre. La rénovation du Centre de conseils du Locle permettra d'absorber cette clientèle.

**29<sup>e</sup> Prix Gaïa.** Appel aux candidatures pour le 29<sup>e</sup> Prix Gaïa et pour la bourse d'encouragement Horizon Gaïa, remise par le MIH. Délai de postulation fixé au 21 mars. La cérémonie se tiendra le 21 septembre au MIH. Infos: [www.chaux-de-fonds.ch/musees/mih/prix-gaia](http://www.chaux-de-fonds.ch/musees/mih/prix-gaia)

Annonces

Meubles **Leitenberg** 70%

**SOLDES d'hiver**

Prolongations jusqu'au 14 février

30% 50%

Sur une sélection de meubles, fauteuils et literies de qualité

La Chaux-de-Fonds 032 913 30 47 [leitenberg.com](http://leitenberg.com)

**CS publicité**

Réalisations Publicitaires  
Toxilles - Broderie  
Imprimerie  
[www.cs-pub.ch](http://www.cs-pub.ch)

1kg grain & moulu **10.-**

**VENTE À QUAI**

SAMEDI 11 FÉVRIER  
DE 9H À 13H

+ capsules & machines

Allée des Paysans-Horlogers 1  
2300 La Chaux-de-Fonds

**LA SEMEUSE**

Jusqu'à épuisement des stocks